

LEZO

AGENDA *Kulturala*

2020 // URTARRILA-OTSAILA-MARTXOA-APIRILA-MAIATZA-EKAINA



Lezoko
Unibertsitateko
Udala



Gipuzkoako
Foru Aldundia
Kultura, Gaitasun, Gazteritza
eta Kirol Departamentua



ORAIN
KULTURA



SAREA
EUSKADIKO
ANTZEKI SAREA
RED VASCA
DE TEATROS

HAUR ZINEMA //////////////////////////////////////

Gezala Auditoriumean, larunbatetan, 17:00etan

CINE INFANTIL



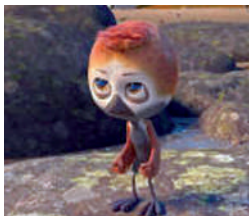
URTARRILAK

18

Larunbata
17:00

PIRATA ARRATOIOA

Kontuz pirata arratoiarekin! Bide-lapurren artean gozozaleena... Bere zaldiaren gainean, bidean aurkitzen dituen bidaia-iruztien janaria lapurtzen du, bera baino maltzurragoa den norbaitekin topo egiten duen arte. Julia Donaldson-ek sortutako primerako istorio dibertigarria.



OTSAILAK

8

Larunbata
17:00

PLOEY

Árni Ásgeirsson zuzendariaren animazio film jostagarri eta hunkigarri honek txori gazte baten istorio ederra kontatzen du. Txikientzako sortua izan bazen ere, familia giroan gozatzeko aproposa da txori maitagarri honen abentura.



MARTXOAK

14

Larunbata
17:00

UDARE ERRALDOIAREN ISTORIO HARRIGARRIA

Herri txiki zoragarria da Eguzki-erri, eta bertan bi lagun handi bizi dira: Sebastian elefantea eta Mitxi katemea. Azkenaldian, ordea, oso atsekabetuta daude Sebastian, Mitxi eta beste herritar ia guztiak, beren alkate maitea, Jeronimo Braulio Seberin Olsen -eurek maitekiri "JB" esaten diotena- desagertu egin baita.



APIRILAK

25

Larunbata
17:00

PLAYMOBIL

2019ko Lino DiSalvo estatubatuar zinema zuzendariaren marrazki bizidunetako filma da. Marla abentura epiko batean murgilduko da bere anaia txikia Charlie aurkitzeko. Charlie, ordea, errealitatetik desagertu eta Playmobilen mundu magikoan sartu da. Horregatik, Marliak mundu horretara bidaiatu beharko du.



MAIATZAK

16

Larunbata
17:00

MR. LINK: JATORRI GALDUA

Lionel Frost ikertzaileak mitoak eta munstroak ditu ikergai, eta izaki arraro eta maitagarri bat aurkituko du, bere espezieko azkena, eta Mr. Link izena jarriko dio. Frostekin batera, Mr. Link bidaia zoragarri bezain dibertigarri bati ekingo dio duela asko galdutako bere lehengusu Yetiak aurkitzeko asmoz.

ZINEMA FAMILIAN //

Gezala Auditoriumean, larunbatetan, 19:30ean

CINE FAMILIAR



URTARRILAK

18

Larunbata
19:30

AGUR ETXEBESTE!

Patrizio Etxebeste (Ramon Agirre) alkatetza uztera behartuta ikusten da. Udaleko agintea ez galtzeko, Maria Luisa (Elena Irureta) bere emaztea herriko lehen emakumezko alkatea izendatzen du. Maria Luisak oso serio hartuko du lan berria eta udaletxeko funtzionamendua goitik behera aldatuko du, Patriziorekin duen harremana eta etxeko giroa hankaz gora jarriz.



OTSAILAK

8

Larunbata
19:30

GAZAKO ZERRIA

LE COCHON DE GAZA. Jatorrizko bertsioan azpiztituluekin. Ekaitzaren ostean, Jafarrek, Gazako arrantzale palestinarrek, zerri bat topatuko du bere sarean, itsasontziren batetik erorita segur aski. Animalia saltzen saiatuko da bere egoera ekonomikoa kaskarra hobetu asmoz. Horretarako, Jafar gaixoa abentura harrigarri eta ez oso gomendagarrian murgilduko da.

ERAKUSKETAK //////

Kultura aretoan, 11:00-13:30 / 17:00-19:30

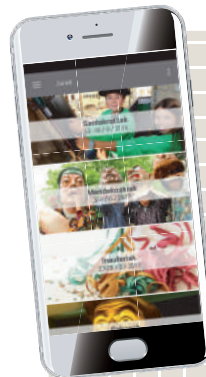
MARTXOAK

2-8



JAIZKIBEL N2000

**ULIA JAIZKIBEL
ITSAS BABESA**



**DESKARGATU
LEZOKO
APP-A**

*Agenda osoa eta
beste gauza ugari
Kulturako APPan*

**DESCARGATE LA
APP DE LEZO**



*Toda la agenda y muchas mas
en la APP de Cultura*



HAUR ANTZERKIA //////////////////////////////////////

Gezala Auditoriumean, ostiraletan, 17:15ean



URTARRILAK

5

Igandea,
12:00

BIZI DANTZA Pirritx, Porrotx eta Marimotots

Katxiporreta Koop. EUSKAL HERRIA. SARRERA 8€

Lurra sortu zenetik, jirabiraka dantzari hasi zen bere buruaren eta eguzkiaren inguruan. Animaliak ere sortu ziren unetik bertatik, dantzari dabilta lurraren inguruan. Geu ere hitzaren jabe izan aurretik dantzatzeko gara, zaldiak, izurdeak eta tximeletak bezala. Pozak eta tristurak azaltzeko dantzatzeko gara. Zatoz gurekin dantzara!



URTARRILAK

10

Ostirala
17:15,
Gezala
Auditoriuma

EL PATITO FEO!

La sombríta. ANDALUZIA. TESTURIK GABE. SARRERA 2€

Teatro de sombras. La versión de la obra de Hans Christian Andersen, nos cuenta la historia de un cisne que nace accidentalmente en un nido equivocado. Desde el principio el Patito "feo" es rechazado por la sociedad de la granja. En esta obra, desde la técnica más artesanal y compleja, disfrutaremos de esta historia de superación personal.



URTARRILAK

24

Ostirala
17:15,
Gezala
Auditoriuma

MARI ETA GAILETA FABRIKA

Eidabe Ekimen Kulturalak. EUSKAL HERRIA. SARRERA 2€

Lukak labean egindako gailetak prestatu nahi dizkio amamari, bere etxean egun batzuk geratuko direla aprobetxatuz. Gozoki gozo horiekin, etxetik kanpo erosoago sentitzen lagunduko diola uste du. Baina gaileten oroitzapenek hain gozoa ez den iraganera eramango dute amama, irenstea kostatuko zaion gogorapenera.



OTSAILAK

14

Ostirala
17:15,
Gezala
Auditoriuma

EBOOK, LIBURUAREN BILAKAERA

Spasmo Teatro. GAZTELA LEON. SARRERA 2€

Liburuaren bilakaeraren errepasoa egingo dute 60 minututako ikuskizun honetan. Guzti hau ironia, efektu bisual onenak eta batez ere, Spasmo taldearen keinu bidezko humore zoragarriarekin onduta egongo da.



MARTXOAK

13

KASKAROT

Atx teatroa. EUSKAL HERRIA. SARRERA 2€

Ostirala
17:15,
Gezala
Auditoriuma

Aner gizarte distopiko batean bizi da, non dantzatzea debekatuta dagoen. Anerri izugarri gustatzen zaio dantza egitea eta horrek arazo larriak sortzen dizkio. Kaskarot Anerren "alter egoa" da. Bere ingenio eta zentzuaren bidez, Anerri erakutsiko dio bere egoerari buelta ematen eta arauen aurrean bere adierazpen askatasuna lehenesten.



APIRILAK

24

HANSEL ETA GRETEL

Borobil teatroa. EUSKAL HERRIA. SARRERA 2€

Ostirala
17:15,
Gezala
Auditoriuma

Grimm anaien Hansel eta Gretel klasikoaren bertzio librea da. Anderrek eta Gretak baso bat zeharkatu behar dute bere aitari laguntzeko. Halako batean arbola batek ematen dituen goxokiak jan eta lurrak neba-arrebak irentsiko ditu; hor Amoniorekin egingo dute topo...



MAIATZAK

8

SAFARI

La Baldufa. KATALUNIA. SARRERA 2€

Ostirala
17:15,
Gezala
Auditoriuma

Lío en la granja antzezlanaren bi protagonistak, Piñote eta Calabacín, herrira itzuli dira, eta sabanan bete-bete harrapatu dituen gataska azalduko digute. Hara joan dira lehoi bat modu misteriotsuan desagertu dela entzun dutelako. Beren ikerketa-lanetan, hainbati eskatuko diote laguntza: jirafari, tximinoari, elefanteari, krokodiloari...



MAIATZAK

22

OILAR BAT DAGO ZURE TEILATUAN

Titirigui. MADRIL. SARRERA 2€

Ostirala
17:15,
Gezala
Auditoriuma

2016KO TOLOSAKO NAZIOARTEKO TXOTXONGILO JAIALDIAN HAURRENTZAKO IKUSKIZUN ONENAREN SARIA. Oilar bat ezin mugituri dago hiriko eraikin bateko teilatuan. Beheko bizilaguna jakin-minez dago, oilarraren kantuak behiarena dirudi eta. Horren zergatia galdetuko dio oilarrari, eta hortxe hasiko zaigu istorio zelebrean...

DOKUMENTALAK //

Gezala Auditoriumean, 19:30ean

DOCUMENTALES



OTSAILAK

13

Osteguna
19:30,
Gezala
Auditoriuma

LA VOZ DE IÑAKI

DOKUMENTALA + TXARLA

2008an Annapurnan zendu zen mendizaleak bukatu gabe utzi zituen hainbat proiektu Himalayan. Iñaki Otxoa de Olzaren ametsak gauzatzen jarraitzeko asmoz sortu zuten mendizalearen izena daraman fundazioa.

LEZO-JAIZKIBEL MENDI LASTERKETAK antolatuta



OTSAILAK

14

Ostirala
19:30,
Gezala
Auditoriuma

OIHANA AZKORBEBEITIA

HITZALDIA + LIBURU AURKEZPENA

Mendi lasterketetan goi mailan dabilen Oihana Azkorbebeitiakiaz argitaratu zuen liburuaren aurkezpena egingo du: Mendiaren altzoan.

LEZO-JAIZKIBEL MENDI LASTERKETAK antolatuta



MARTXOAK

14

Larunbata
19:30,
Gezala
Auditoriuma

KABI BILUZIAK

Virginia Senosiainek eta Juan Luis Napalek ekoitzi eta zuzendutako dokumental honek INDARKERIA MATXISTAREN errealitate latza ezagutzera eman nahi du. Fikzioa, errealitatea, jendearen parte hartzea eta indarkeria matxista pairatu duten emakumeen testigantzak entzun eta ikus ditzakegu.



APIRILAK

25

Larunbata
19:30,
Gezala
Auditoriuma

EUROPA TRANSIT

Europa Transit autobusak Europako hamar hiritara egingo du bidaia. Hiri horiek gerrak eta gatazkak bizi izan dituztenak dira; zehazki, honako hauek: Ceuta, Belfast, Dresden, Wrocław, Kaliningrado, Pristina, Sarajevo, Plovdiv, Istanbul eta Pafos. Helburua da europar nortasunari buruzko mosaiko digital bat lortzea.



MAIATZAK

16

Larunbata
19:30,
Gezala
Auditoriuma

EZ, ESKERRIK ASKO (GLADYSEN LEIHOA)

1979ko ekainaren 3an, guardia zibil baten tiroak Gladys del Estal gaztea hil zuen Tuteran. Mugimendu antinuklearrak aldarrikapen festa deituta zuen, Harrisburgeko (AEB) zentral nuklearrean izandako istripu larriaren ondoren. Dokumentalak 60 minutu inguruan azalduko du nor zen 23 urteko neska hura, eta nolakoak izan ziren gertakariak.

LITERATUR SOLASALDIAK //

Asteazkenetan, 18:15ean, **Udal liburutegian** CHARLAS LITERARIAS



URTARRILAK
28

GAZT. / CAST

LA DEPENDIENTA

SAYAKA MURATA

Dinamizado por Javier Mina



OTSAILAK
26

PERLA

JOHN STEINBECK

Ane Mayozeke dinamizatuta



MARTXOAK
31

GAZT. / CAST

ORDESA

MANUEL VILAS

Dinamizado por Javier Mina



APIRILAK
29

EMAKUME BIBOTEDUNA

XABIER MONTOIA

Ane Mayozeke dinamizatuta



MAIATZAK
26

EL REGRESO DE REGINALD PERRIN

DAVID NOBBS GAZT. / CAST

Dinamizado por Javier Mina

KONTZERTUAK //

MARTXOAK
5

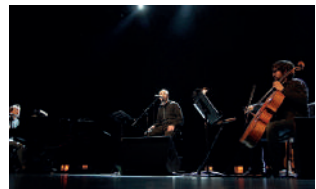
Osteguna
19:00,
Gezala



Auditoriuma **ALES DA COSTA (BIOLINA)**
JEAN PHILIPPE SYLVESTRE
(PIANOA)

MARTXOAK
6

Ostirala
19:00,
Gezala
Auditoriuma



ROCK CLASSICAL
TRIO

MARTXOAK
29

Igandea
19:00,
Gezala
Auditoriuma



GHOST NUMBER &
HIS TYPSIE GYPSIE

EKAINAK
13

Larunbata
20:00,
Goiko
Plazan



TENPORA

DANTZA

20:00etan igandetan Gezala Auditoriumean. DANZA



URTARRILAK

12

Igandea
20:00

GORPUZTU

Doos colectivo. EUSKAL HERRIA. SARRERA 8€

Gorputzu dantza garaikide eta zuzeneko musika ikuskizun bat da. Gorputza zatitan banatuta agertzen dute egileek, askotariko erlijiotako ekintza fisikoak hartu dituzte, eta penitentzia, maitasuna, umiltasuna eta erlaziozuzeneko bestelako kontzeptu batzuk hartu dituzte gorputzetik abiatuta ikerketa bat martxan jartzeko.



URTARRILAK

26

Igandea
20:00

LE FUMISTE

Dondavel. FRANTZIA. GAZT. / CAST. SARRERA 8€

Le Fumiste es un homenaje a la memoria, que como una caricia recuerda las vivencias de la infancia y otros momentos de la vida. ¿Cómo se puede atrapar un recuerdo? Los recuerdos son como el humo, aparecen, bailan, te acompañan, cambian de forma y desaparecen.



OTSAILAK

2

Igandea
20:00

ENE BA!!

Txalo produkzioak. EUSKAL HERRIA. SARRERA 8€

Protagonistak aita izan behar du lehen aldiz. Ospatze aldera, bere arreba eta koinatuaren etxean afalduko du. Aldarte ona izango dute, ume jaio-berriari jarri behar dioten izena aditzera emango duen arte. Egundoko kalapita sortuko du izen berak. Ene bada! Trumoi hotsak eta txinpartak, baina guztia umore ikuspegi batetik atonduta.



OTSAILAK

16

Igandea
20:00

MI PADRE ES UN OGR0

La Baldufa. KATALUNIA. GAZT. / CAST. SARRERA 8€

Miguel quiere recuperar la memoria de su padre, un hombre al que todo el mundo llamaba "Ogro". Durante muchísimos años no ha sabido nada sobre él. Ahora en su madurez, recibe la visita de un hombre que ha compartido celda con su padre en la cárcel y lleva una carta para él. De esa manera, descubre la historia no contada.



MARTXOAK

1

Igandea
20:00

OXIDO

Pez Limbo. EUSKAL HERRIA. SARRERA 8€

OXIDO, gorputz metalikoetan, kanpokoaren eraginez eta ardura-gabekeriak sortzen den herdoil geruza da. Eragiten uzten zaionean, ondorioak konpondu ezinak bihur daitezke, zulatzera iristeraino. Hiru egoera barregarrik agerian uzten dute pertsonaien herdoildutako giza harremanak, baita bizi diren gizartearen herdoila ere.

ANTZERKIA

TEATRO **Gezala Auditoriumean, 20:00etan igandetan**



MARTXOAK

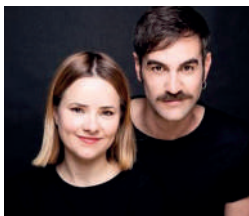
15

Igandea,
20:00

LA ISLA

Histrión Teatro. ANDALUZIA. GAZT. / CAST. SARRERA 8€

Ada y Laura se enfrentan esta noche al dolor, a un dolor profundo, a veces, inconfesable, que se ha apoderado de sus vidas y las ha convencido de que no hay posibilidad alguna de escape. O quizá sí. Pero reconocerlo abiertamente puede llevarlas a un rincón demasiado oscuro y solitario. Ese oscuro rincón llamado conciencia.



APIRILAK

26

Igandea,
20:00

GALTZAILEAK

Txalo produkzioak. EUSKAL HERRIA. SARRERA 8€

Manuel eta Sandra adinean aurrera doaz -ia berrogei-, eta gizakiok tenore horretara ailegatuta, gizarteak markatutako baldintzetatik ez dute bat bera ere betetzen: umerik ez, bikoterik ere ez eta diruz urri, etxebizitza bat erosteko aukerarik gabe... Horregatik, euren buruak galtzailatzat dituzte.



MAIATZAK

10

Igandea,
20:00

FRESA Y CHOCOLATE

Carmen Ávila. EXTREMADURA GAZT. / CAST. SARRERA 8€

David es un ingenio estudiante de sociología en la universidad de La Habana. Joven, machista y lleno de prejuicios. Diego, es un artista culto, homosexual, individualista y escéptico, que conoce por casualidad a David y se siente atraído por el estudiante...



MAIATZAK

24

Igandea
20:00

MUTU

MYRIAM PEREZ CAZABON. EUSKAL HERRIA. SARRERA 8€

MUTU isiltasunaz ari zaigu. Hutsik ez dagoen isiltasun trinkoaz... Zenbait unetan hitzak soberan daude, zenbait gertaerek hitzik gabe uzten gaituzte eta beste zenbaitetan ez dago zer esanik... MUTU komunikaziozko hiru atal edo espazio eszenaratzeko saiakera da.



MAIATZAK

31

Igandea
20:00
Goiko
Plazan

MEETING POINT

ERTZA. EUSKAL HERRIA. DOAN

Herralde berdinetik, baina elkarren artean urrun dauden bi hirietatik datozen bi gaztek, 8.000 kilometroko "putzua" gurutzatu behar izan dute eta urte batzuk pasatzen utzi. Break Dance-a eta Hip Hop-a bezalako lengoaiak, dantza garaikidetik datorren hirugarren pertsona baten begiradapean, zera berri bat sortzeraino nahasten diren.

LEZOINU

LESOINU 2020 // TOMAS GARBIZU UDAL

MARTXOAK
5 Osteguna
19:00
Gezala
auditoriuma

KONTZERTUA

ALES DA COSTA (BIOLINA)
JEAN PHILIPPE SYLVESTRE
(PIANOA)

MARTXOAK
21 Larunbata
12:30
Aiton Bordatik
abiatuta

KANTUJIRA

MARTXOAK
28 Larunbata
19:00
Kaleetan
zehar

BANDA KALEJIRA

TGLUMEKO BANDA

MARTXOAK
6 Ostirala
19:00
Gezala
auditoriuma

ROCK CLASSICAL TRIO

JOAQUIN TABOADA,
IGOR SAENZ ETA IKER
BENGOETXEA

MARTXOAK
27 Ostirala
11:00
Gezala
Auditoriuma

KONTZERTU PEDAGOGIKOA

TGLUME

MARTXOAK
28 Larunbata
19:00
Gezala
auditoriuma

ABESBATZEN KONTZERTUA

LESAKA (NAFARROA) ETA
SUTARGI ABESBATZAK

MARTXOAK
7 Larunbata
20:00
Gezala
auditoriuma

KONBOEN KONTZERTUA

KOSKORTU

MARTXOAK
27 Ostirala
19:00
Gezala
auditoriuma

AKORDEOI KONTZERTUA

LAUHAIZETA AKORDEOI
TALDEA

MARTXOAK
29 Igandea
10:00
Kaleetan
zehar

DIANA

TGLUMEKO TXISTU -TRIKI
TALDEA

Oharra: Ekitaldietan aldaketak egon daitezke. Kasu hauetan, denboraz jakinaraziko da.

Nota: Las actividades pueden verse modificadas, no obstante si se diera el caso, se informará con anticipación.

AL MUSIKA ESKOLA //

MARTXOAK

29

Astelehena
18:00
Gezala
auditoriuma

KONTZERTUA

GHOST NUMBER &
HIS TIPSY GYPSIES

MARTXOAK

30

Igandea
19:00
Gezala
auditoriuma

KONTZERTUA

TGLUME

APIRILAK

1

Asteazkena
18:00
Musika
eskola

BEATBOX TAILERRA

ORODRETH <BORIS
BRINGAS>

APIRILAK

1

Asteazkena
19:00
Gezala
auditoriuma

KONBOAK

JAIG, ORDU TXARRA, THE
BANE, HALF 8

APIRILAK

2

Osteguna
18:00
Gezala
auditoriuma

KONTZERTUA

TGLUME

APIRILAK

3

Ostirala
17:00
Gezala
auditoriuma

KONTAKIZUN MUSIKATUA

APIRILAK

3

Ostirala
19:30
Gezala
auditoriuma

KONTZERTUA

JAN VAN CHARLES
GROUP

APIRILAK

4

Larunbata
12:30
Gezala
auditoriuma

GANBARA MUSIKA

EUSKADIKO MUSIKARI
GAZTEAK



AGENDA

Kulturala

2020 //
URTARRILA
EKAINA

0211

URTARRILAK 5

12:00

BIZI DANTZA

URTARRILAK 10

17:15

EL PATITO FEO!

URTARRILAK 12

20:00

GORPUZTU

URTARRILAK 18

17:00

PIRATA ARRATOIA

URTARRILAK 18

19:30

AGUR ETXEBESTE!

URTARRILAK 24

17:15

MARI ETA GAILETA
FABRIKA

URTARRILAK 26

20:00

LE FUMISTE

URTARRILAK 28

18:15

LA DEPENDIENTA

OTSAILAK 2

20:00

ENE BA!!

OTSAILAK 8

17:00

PLOEY

OTSAILAK 8

19:30

GAZAKO ZERRIA

OTSAILAK 13

19:30

LA VOZ DE IÑAKI

OTSAILAK 14

17:15

EBOOK LIBURUAREN
BILAKAERA

OTSAILAK 16

20:00

MI PADRE ES UN
OGRO

OTSAILAK 13

19:30

OIHANA
AZKORBEBEITIA

OTSAILAK 26

18:15

PERLA

MARTXOAK 1

20:00

OXIDO

MARTXOAK 5

19:00

KONTZERTUA

MARTXOAK 5

19:00

ALES DA COSTA
- JEAN PHILIPPE
SYLVESTRE

MARTXOAK 6

19:00

ROCK CLASSICAL
TRIO

MARTXOAK 7

20:00

KONBOEN
KONTZERTUA

MARTXOAK 13

17:15

KASKAROT

MARTXOAK 14

17:00

UDARE
ERRALDOIAREN
ISTORIO
HARRIGARRIA

MARTXOAK 14

19:30

KABI BILUZIAK

MARTXOAK 15

20:00

LA ISLA

MARTXOAK 21

12:30

KANTUJIRA

MARTXOAK 27

11:00

KONTZERTU
PEDAGOGIKOA

MARTXOAK 27

19:00

AKORDEOI
KONTZERTUA

MARTXOAK 28

19:00

BANDA KALEJIRA

MARTXOAK 28

19:00

ABESBATZEN
KONTZERTUA

MARTXOAK 29

10:00

DIANA

MARTXOAK 29

19:00

GHOST NUMBER &
HIS TYSIE GYPSIE

MARTXOAK 30

18:00

KONTZERTUA

MARTXOAK 31

18:15

ORDESA

APIRILAK 1

18:00

BEATBOX TAILERRA

APIRILAK 1

19:00

KONBOAK

APIRILAK 2

18:00

KONTZERTUA

APIRILAK 3

17:00

KONTAKIZUN
MUSIKATUA

APIRILAK 3

19:30

JAN VAN CHARLES
GROUP

APIRILAK 4

12:30

GANBARA MUSIKA

APIRILAK 24

17:15

HANSEL ETA GRETEL

APIRILAK 25

17:00

PLAYMOBIL

APIRILAK 25

19:30

EUROPA TRANSIT

APIRILAK 26

20:00

GALTZAILEAK

APIRILAK 29

18:15

EMAKUME
BIBOTEDUNA

MAIATZAK 8

17:15

SAFARI

MAIATZAK 10

20:00

FRESA Y CHOCOLATE

MAIATZAK 16

17:00

MR. LINK: JATORRI
GALDUA

MAIATZAK 16

17:00

EZ, ESKERRIK ASKO
(GLADYSEN LEIHOA)

MAIATZAK 22

17:15

OILAR BAT DAGO
ZURE TEILATUAN

MAIATZAK 24

20:00

MUTU

MAIATZAK 26

18:15

EL REGRESO DE
REGINALD PERRIN

MAIATZAK 31

20:00

MEETING POINT

EKAINAK 13

20:00

TENPORA

HAUR IKUSKIZUNA

HAUR ZINEMA

ZINEMA FAMILIAN

DANTZA

DOKUMENTALAK

KONTZERTUAK

LITERATUR
SOLASALDIA

LESOINU

ANTZERKIA